

บรรณานุกรม

- กุหลาบ อินทะวงษ์. 2538. การเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษของนักเรียน
ชั้นประถมศึกษาปีที่ 5 ที่สอยโคดใช้กิจกรรมกลุ่มสัมพันธ์กับวิธีสอนตามคู่มือครู. วิทยานิพนธ์
ปริญญาศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัย
ขอนแก่น.
- กัญจนา สีนชวนนท์ และคณะ. 2523. ภาษาอังกฤษระดับมหาวิทยาลัยกับความต้องการของสังคม
ปัจจุบัน. รายงานการวิจัยของสถาบันไทยคดีศึกษา มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
- กันยา ธีรโพธิ์. 2526. ผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 5
ในโรงเรียนประถมศึกษาในจังหวัดนนทบุรีที่อยู่ภายใต้โครงการ โรงเรียนผู้นำการใช้
หลักสูตรระดับประถมศึกษา. วิทยานิพนธ์ปริญญามหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์.
- จริยา เสถบุตร. 2526. ระเบียบวิธีวิจัยทางการศึกษา. คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- ชญารัฐ ปลุกเพาะ. 2523. การศึกษาผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านและเขียนภาษาอังกฤษสำหรับเด็ก
เริ่มเรียน ด้วยวิธีสอนแบบมุ่งประสบการณ์ภาษา. วิทยานิพนธ์ปริญญาศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต
สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- ชวาล แพรัตกุล. 2518. เทคนิคการวัดผล. กรุงเทพมหานคร: วัฒนาพานิช.
- ชัยวัฒน์ วงศ์สวัสดิ์. 2538. การพัฒนาหลักสูตรท้องถิ่น วิชางานเลือกกลุ่มการทำงานและพื้นฐาน
อาชีพ สำหรับนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 5-6 ในโรงเรียนที่ใช้ภาษาถิ่นหลายภาษา;
กรณีศึกษา โรงเรียนบ้านหัน. วิทยานิพนธ์ปริญญาศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชา
หลักสูตรและการสอน บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- ฐะปะนีย์ นาครทรรพ และประภาศรี สีหอำไพ. 2524. ภาษาไทยสำหรับครู. กรุงเทพมหานคร :
โรงพิมพ์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ดวงเดือน แสงชัย. 2531. การสอนภาษาอังกฤษระดับประถมศึกษา. กรุงเทพมหานคร :
โครงการตำราและเอกสารทางวิชาการ คณะครุศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- บุญเหลือ กุญชร ณ อยุธยา, ม.ล. 2517. ข้อสังเกตเกี่ยวกับระเบียบวิธีสอนภาษาอังกฤษ.
กรุงเทพมหานคร : หน่วยศึกษานิเทศก์ กรมสามัญศึกษา.
- บุญเหลือ เทพสุวรรณ. 2518 แนะแนวทางการศึกษาวิชาวรรณคดี. กรุงเทพมหานคร :
บัณฑิตการพิมพ์.

- บุษบา โชคช่วยชู. 2537. ผลของการเรียนแบบร่วมมือที่มีต่อความสามารถในการเขียนภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 ที่มีผลสัมฤทธิ์สูงทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษ. วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- บุารุง รัตรัตน์. 2524. วิธีสอนภาษาอังกฤษเป็นภาษาต่างประเทศ. ภาควิชาหลักสูตรและการสอน คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยศิลปากร.
- ประนอม สุรัสวดี. 2537. มนุษย์สัมพันธ์กับการสอนภาษาอังกฤษ. พิมพ์ครั้งที่ 2. กรุงเทพมหานคร: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ประยูรศรี วรชัยพิทักษ์. 2527. สมรรถภาพทางภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 ในโรงเรียนประถมศึกษา จังหวัดนครปฐม. วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์.
- ปาริฉัตร สรณณธนาวุธ. 2531. การสอนทักษะเขียนภาษาอังกฤษตามการรับรู้ของครูภาษาอังกฤษระดับมัธยมศึกษาตอนต้นในโรงเรียนมัธยมศึกษา สังกัดกรมสามัญศึกษา กรุงเทพมหานคร. วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต ภาควิชามัธยมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พิตรวัลย์ โกวิทวที. 2537. ทักษะและเทคนิคการสอนเขียนภาษาอังกฤษระดับประถมศึกษา. กรุงเทพมหานคร : จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พิมพ์พันธุ์ เวสสะโกศล. 2533. การพัฒนารูปแบบการสอนเขียนภาษาอังกฤษแบบเน้นกระบวนการสำหรับนักศึกษาไทยระดับอุดมศึกษา. วิทยานิพนธ์ปริญญาคุณวุฒิปริญญา สาขาหลักสูตรและการสอน บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พิมพ์ฤทธิ์ เทียงภักดี. 2539. ผลการสอนการแก้โจทย์ปัญหาคณิตศาสตร์โดยวิธีร่วมมือกันเรียนรู้แบบอเนกนัยของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- พวงเพ็ญ อินทรประวัดี. 2522. วิธีการสอนภาษาอังกฤษ. สงขลา : ภาควิชาภาษาตะวันตก, มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ.

- พรสมบัติ ศรีไสย. 2529. การพัฒนารูปแบบการสอนคณิตศาสตร์โดยเน้นการสอนแบบร่วมมือกัน
เรียนรู้ เรื่องเศษส่วนระดับชั้นประถมศึกษาปีที่ 5. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต
สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- มยุรี สุขวิวัฒน์. 2515. แนวคิดในการปฏิรูประบบการเรียนการสอนภาษาต่างประเทศ
ในมหาวิทยาลัย. วารสารธรรมศาสตร์ 2(มิถุนายน-ตุลาคม 2515): 16:82.
- มนตรา พิพัฒนศรีสวัสดิ์. 2536. การวิเคราะห์ข้อบกพร่องในการเขียนภาษาอังกฤษ
ของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 เขตการศึกษา 8. วิทยานิพนธ์ปริญาครุศาสตร-
มหาบัณฑิต สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ยาใจ พงษ์บริบูรณ์. 2537. เอกสารประกอบการสัมมนาเชิงปฏิบัติการ เรื่อง การวิจัย
เชิงปฏิบัติการรูปแบบเพื่อพัฒนาการเรียนการสอน. คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัย
ขอนแก่น.
- _____. 2537. การวิจัยเชิงปฏิบัติการ. วารสารศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น: 17
(มิถุนายน-กันยายน 2537): 11-18.
- ล้วน สายยศ และอังคณา สายยศ. 2524. หลักการวิจัยทางการศึกษา. กรุงเทพมหานคร:
วัฒนาพานิช.
- วาสนา โกวิทยา. 2525. การประเมินผลการเรียนการสอนภาษาอังกฤษ. ภาควิชา
สารัตถศึกษา คณะครุศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- วิชาการ. กรม. กระทรวงศึกษาธิการ. 2530. การติดตามประเมินผลและวิจัยหลักสูตร
ประถมศึกษา พุทธศักราช 2521. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์คุรุสภาลาดพร้าว.
- วิษชุดา สุธีสร. 2533. การเปรียบเทียบความสามารถในการเขียนเรียงความภาษาอังกฤษ
แบบแนะของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 และของนักศึกษาชั้นปีที่ 1 ที่ได้รับการ
ตรวจงานเขียนด้วยวิธีชี้แนะโดยตรง และวิธีชี้แนะทางอ้อม. วิทยานิพนธ์ปริญา
ครุศาสตรมหาบัณฑิต ภาควิชามัธยมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- วิเชียร ใจทน. 2538. การพัฒนารูปแบบการสอนคำศัพท์วิชาภาษาอังกฤษ ชั้นประถมศึกษา
ปีที่ 5 โดยใช้กิจกรรมเพื่อการสื่อสาร. วิทยานิพนธ์ปริญาศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต
สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.

- วิภา รังงาม. 2535. การพัฒนาทักษะการเขียนภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 ที่มีผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาอังกฤษต่ำด้วยกระบวนการเรียนเพื่อรอบรู้. วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ศศิธร จ่างภากร. 2532. ผลการใช้กิจกรรมเสริมทักษะการเขียนภาษาอังกฤษต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 ที่มีผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนสูง. วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการประถมศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ศรีมาลา พิมพ์นิทย์. 2529. การเปรียบเทียบความสามารถในการเขียนภาษาอังกฤษและแรงจูงใจของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ที่ได้รับการสอนเขียนโดยใช้กิจกรรมผสมผสานเพื่อการสื่อสารและการเขียนตามคู่มือครู. วิทยานิพนธ์ปริญญาการศึกษามหาบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร.
- ศิริวรรณ ร่มเย็น. 2534. การเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 ที่เรียนโดยใช้ชุดการสอนสำหรับครูกับชุดการสอนสำหรับกลุ่มกิจกรรม. วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาเทคโนโลยีทางการศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- ศึกษาธิการ กระทรวง. 2525. คู่มือ English Is Fun เล่ม 4. กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์คุรุสภา.
- _____. 2525. การสอนภาษาอังกฤษหลักสูตรใหม่ระดับประถมศึกษา. กรุงเทพมหานคร : หนึ่งเจ็ดการพิมพ์.
- _____. 2526. รายงานการตรวจสอบคุณภาพการศึกษาวิชาภาษาอังกฤษ ชั้นประถมศึกษาปีที่ 6. กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์คุรุสภา.
- _____. 2539. หลักสูตรภาษาอังกฤษ พุทธศักราช 2539 ในหลักสูตรประถมศึกษา พุทธศักราช 2521 (ฉบับปรับปรุง พ.ศ. 2533). พิมพ์ครั้งที่ 1. กรมวิชาการ กระทรวงศึกษาธิการ
- สมาน แสงมะลิ. 2526. นโยบายการประถมศึกษา. สารพัฒนาหลักสูตร. (กันยายน 2526)

- สุพรรณิ ลือเกียรติไพศาล. 2534. การเปรียบเทียบกระบวนการเขียนภาษาอังกฤษตามการ
รับรู้ของนักเรียนที่มีผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนสูงและต่ำในสถาบันอุดมศึกษากรุงเทพมหานคร.
วิทยานิพนธ์ปริญญาครุศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ บัณฑิตวิทยาลัย
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- สุภัทรา อักษรานุเคราะห์. 2532. การสอนทักษะภาษาอังกฤษ. กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- _____. 2532. การสอนทักษะทางภาษาและวัฒนธรรม. กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ✓ สุมิตรา อังวัฒนกุล. 2533. กิจกรรมการสอนภาษาอังกฤษเพื่อการสื่อสาร. กรุงเทพมหานคร :
ภาควิชามัธยมศึกษา คณะครุศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- _____. 2537. วิธีสอนภาษาอังกฤษ. กรุงเทพมหานคร: ภาควิชามัธยมศึกษา คณะครุศาสตร์
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- สุรพงษ์ วิจิต. 2539. การพัฒนากิจกรรมการเรียนการสอนในกลุ่มวิชาสร้างเสริม
ประสบการณ์ชีวิต ระดับชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 โดยใช้รูปแบบการสอนแบบร่วมมือกันเรียนรู้.
วิทยานิพนธ์ปริญญาศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- สุรางค์ ใจดีตระกูล. 2537. จิตวิทยาการศึกษา. พิมพ์ครั้งที่ 3. กรุงเทพมหานคร:
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- สุโร พงษ์ทองเจริญ. 2526. วิธีสอนภาษาอังกฤษสำหรับผู้เริ่มเรียน. ฉบับปรับปรุงแก้ไขครั้งที่ 1
กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์ประมวลศิลป์.
- _____. 2520. วิธีสอนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่สอง. พิมพ์ครั้งที่ 1. โครงการผลิตตำราและ
คำสอน มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร.
- สุทธิวงศ์ พงศ์ไพบูลย์. 2516. การเขียนเรียงความและการเขียนกลอน. สงขลา: จิงจิงการพิมพ์.
สำนักงานการประถมศึกษาจังหวัดยโสธร. รายงานการประเมินผลคุณภาพนักเรียนชั้นประถมศึกษา -
ศึกษาปีที่ 6 ปีการศึกษา 2525-2527. หน่วยศึกษานิเทศก์.
- _____. 2538. แผนปฏิบัติการประจำปีงบประมาณ 2538. งานนโยบายและแผน.

- _____. 2529. เทคนิควิธีการสร้างข้อสอบภาษาอังกฤษ. พิมพ์ครั้งที่ 1. กรุงเทพฯ-
มหานคร : อักษรเจริญทัศน์.
- อรพิน พจนานนท์. 2537. การสอนภาษาอังกฤษเป็นภาษาต่างประเทศ. ภาควิชาการ
ประถมศึกษา คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- Allen, James Vincent. 1986. "An Analysis of the Relationship between
Content and Mode of Instruction and the Composing Process of
High Performance Eleventh Grade Writers". DAI.
- Arapoff N. 1967. "Writing: A Thinking Process". In Teaching English
as a Second Language. pp.199-219. Edited by Harold B. Allen
and Russell N. Campell. 2nd edition New York: Mc Graw-Hill.
- Bartram, M. and Walton, R. 1991. Correction. Mistake Management
A positive Approach for Language Teachers. Printed in England
by Commercial Colour Press.
- Bruno, D. D. 1984. The Writing Process Method Versus the Traditional
Textbook Worksheet Method in the Teaching of Composition
Skills to Third, Fourth and Fifth Grade pupils. DAI 42:9.
- Byrne, Donn. 1979. Teaching Writing Skills : Longman Handbooks for
Languade Teachers. London : Longman Group.
- _____. 1982. Teaching writing skills. Singapore: Four Stong
Printing Company.
- _____. 1988. Teaching Writing Skills. New Edition. Hong Kong :
Longman Group.
- Clouse, B.F. 1987. Process And Structure in Composition. Macmillan
Publishing Company. A Division of Macmillan.
- Daiute, C. 1990. The Role of Play in Writing Development. Research
in the Teaching of English. 24.

- Flower, L.A. 1979. Writer-Based Prose: A Cognitive Basis for Problem in Writing. College English. 41
- Freedman, A. et.al., eds. 1987. Learning to Write: First Language/Second Language. London: Longman Group.
- Gebhardt. R. 1980. Teamwork and Feedback Broadening the Base of Collaborative Writing. College Composition and Communication. 42
- Gere, A.R. 1985. Writing and Learning. New York: Macmillan Publishing Company.
- Hairston, M. 1982. The Winds of Change: Thomas Kohn and the Revolution in the Teaching of Writing. College Composition and Communication 33 February)
- _____. 1986. "Different Products, Different Processes. A Theory about Writing" CCC.
- Heaton, J.B. Writing English Language Tests. London : Longman Group.
- Hughey. J.B. et.al. 1983. Teaching ESL Composition: Principles and Techniques. Massachusetts: Newbury House Publishers.
- _____. 1985. Learning ESL Composition English Composition Program.: Newbury House Publishers.
- Jacobs, H.L. et.al. 1981. Testing ESL Composition: A Practical Approach. Rowley, Mass: Newbury House Publishers.
- Krupa, G.H. 1982. Situational Writing. Wadsworth Publishing Ckcompany.
- Lado, R, 1964. Language Teaching: A Scientific Approach. New York: McGraw-Hill.
- _____. 1977. Language Testing. 9th ed. London: Longman, Group.
- Langer, J. A. and Albany, S. 1988. Research on Written Composition: A Response th Hillock's Report. Research in the Teaching of English. 22(February): 89-99.

- Lapp, R.E. 1985. The process Approach to Writing: Towards a Curriculum for International Students. Occasional Paper Series 2. Honolulu: University of Hawaii at Manoa.
- Pincas, A. 1982. Teaching English Writing. Illustrations The Macmillan Press.
- _____. 1985. Learning ESL Composition. English Composition Program. Newbury House Publishers.
- Pritchard, R.J. 1987. Effects on Student Writing of Teacher Training in the National Writing Project Mode. Written Communication. 4 (January): 51-67.
- Raimes, A. 1983. Techniques in Teaching Writing : Teaching Techniques in English as a Second Language. New York : Oxford University Press.
- Sommers, N. 1980. Revision Strategies of Student Writers and Experienced Writers. College Composition and Communication. 31: 378-380
- Sotiriou, P.E. 1991. Composing Through Reading: An Intergrated Approach to Writing. Wadsworth Publishing Company Belmont, California A Division of Wadsworth.
- Widdowson, H.G. 1978. Teaching Language as Communication. Oxford : Oxford University Press.
- _____. 1985. "Directions in the Teaching of Discourse". In The communicative Approach to Language Teaching. pp. 49-60 Edited by G.J. Brumfit and K. Johnson. Hong Kong: Oxford University Press.
- Winterowd, W.R. and Murray, P.Y. 1985. English Writing and Skills. Coronado Publishers.

Zamel, V. 1976. Teaching Composition in the ESL Classroom: What we can Learn from Research in the Teaching of English. TESOL Quarterly 10 (March).

_____. 1983. "The Composing Processes of Advanced ESL Students: Six Case Studies". TESOL Quarterly.

_____. 1987. "Recent Research on Writing Pedagogy". TESOL Quarterly.